

PID:

02127000

CID:

C.1993.641

Certificato di approvazione

Approval certificate

**IMQ, ente di certificazione accreditato,
autorizza la ditta**

IMQ, accredited certification body, grants to

**SCAME PARRE SPA
VIA COSTA ERTA 15
24020 PARRE PONTE SELVA BG**

all'uso del marchio

the licence to use the mark

IMQ

Il presente certificato è
soggetto alle condizioni
previste nel "Regolamento
IMQ - Certificazione
prodotto" ed è relativo ai
prodotti descritti
nell'Allegato al presente
certificato.



per i seguenti prodotti

**Prese fisse con interruttore
con/senza dispositivo
d'interblocco
(Serie ADVANCE 2)**

*This certificate is subjected to
the conditions foreseen by "IMQ
Rules - Product Certification"
and is relevant to the products
listed in the annex to this
certificate.*

for the following products

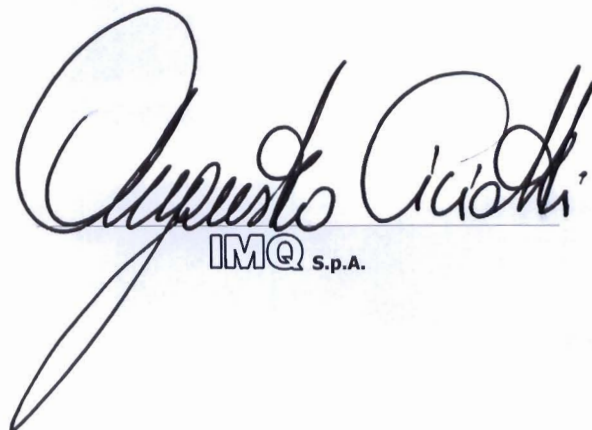
**Switched socket-outlets with/without
interlock
(Series ADVANCE 2)**

Emesso il / Issued on

2013-09-30

Aggiornato il / Updated on

Sostituisce / Replaces


IMQ S.p.A.

Allegato - Certificato di approvazione
Annex - Approval certificate

Emesso il / Issued on 2013-09-30
Aggiornato il / Updated on ---
Sostituisce / Replaces ---

Prodotto | Product

Prese fisse con interruttore con/senza dispositivo d'interblocco **Switched socket-outlets with/without interlock**

Concessionario | Licence Holder

SCAME PARRE SPA
VIA COSTA ERTA 15
24020 PARRE PONTE SELVA BG

Marchio | Mark



IMQ

Costruito a | Manufactured at

95002166 CLSCAM.C02LCSCAM+2 24020 PARRE PONTE SELVA

BG Italy

Copia del presente certificato deve essere conservata presso i luoghi di produzione sopra elencati.

Copy of this certificate must be available at the manufacturing places listed above

Norme

EN 60309-1:1999 + A1:2007 + A2:2012
EN 60309-2:1999 + A1:2007 + A2:2012
EN 60309-4:2007 + A1:2012
Prodotti conformi ai requisiti essenziali della Direttiva B.T. 2006/95/CE

Standards

EN 60309-1:1999 + A1:2007 + A2:2012
EN 60309-2:1999 + A1:2007 + A2:2012
EN 60309-4:2007 + A1:2012
Products meeting the essential requirements of L.V.D. 2006/95/EC

Rapporti | Test Reports

MI13A0137727-02

Caratteristiche tecniche | Technical characteristics

Serie / Series	ADVANCE 2
Designazione / Type designation	3P+N+T foglio 2-I / 3P+N+E S.S. 2-I
Dispositivo di blocco / Interlocking device	meccanico con interruttore e guida DIN / mechanical with switch and DIN rail
Sezionatore del dispositivo di manovra / Isolation of the switching device	adatto al sezionamento / suitable for isolation
Tensione di isolamento / Insulating voltage (Ui)	690 V
Corrente nominale / Rated current	32 A
Grado di protezione / Degree of protection (IP)	IP44
Sistema di montaggio / Mounting system	da parete / surface mounting
Materiale della custodia / Material of the cover	isolante / insulating

Articoli (con dettagli) | Articles (with details)

AR.N007SJ

Marca / Trade mark	SCAME
Riferimento di tipo / Type reference	567.3279
Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference	567.3279
Tensione nominale di impiego / Rated operating voltage	57/100 - 75/130 V
Posizione del contatto di terra / Earthing contact position	4h
Frequenza / Frequency	50/60 Hz

AR.N007SK

AR.N007SL

Marca Trade mark	SCAME
Riferimento di tipo Type reference	567.3275
Articolo/Riferimento a catalogo Article/Catalogue reference	567.3275
Tensione nominale di impiego Rated operating voltage	120/208 - 144/250 V
Posizione del contatto di terra Earthing contact position	9h
Frequenza Frequency	50/60 Hz

AR.N007SM

Marca Trade mark	SCAME
Riferimento di tipo Type reference	567.3287
Articolo/Riferimento a catalogo Article/Catalogue reference	567.3287
Tensione nominale di impiego Rated operating voltage	200/346 - 240/415 V
Posizione del contatto di terra Earthing contact position	6h
Frequenza Frequency	50/60 Hz

AR.N007SN

Marca Trade mark	SCAME
Riferimento di tipo Type reference	567.32876
Articolo/Riferimento a catalogo Article/Catalogue reference	567.32876
Tensione nominale di impiego Rated operating voltage	277/480 - 288/500 V
Posizione del contatto di terra Earthing contact position	7h
Frequenza Frequency	50/60 Hz

AR.N007SO

Marca Trade mark	SCAME
Riferimento di tipo Type reference	567.32877
Articolo/Riferimento a catalogo Article/Catalogue reference	567.32877
Tensione nominale di impiego Rated operating voltage	347/600 - 400/690 V
Posizione del contatto di terra Earthing contact position	5h
Frequenza Frequency	50/60 Hz

AR.N007SP

Marca Trade mark	SCAME
Riferimento di tipo Type reference	567.32875
Articolo/Riferimento a catalogo Article/Catalogue reference	567.32875
Tensione nominale di impiego Rated operating voltage	250/440 - 265/460 V
Posizione del contatto di terra Earthing contact position	11h
Frequenza Frequency	60 Hz

AR.N007SQ

Marca Trade mark	SCAME
Riferimento di tipo Type reference	567.32874
Articolo/Riferimento a catalogo Article/Catalogue reference	567.32874
Tensione nominale di impiego Rated operating voltage	220/380 - 250/440 V
Posizione del contatto di terra Earthing contact position	3h
Frequenza Frequency	50 Hz 60 Hz

AR.N007SQ

Marca Trade mark	SCAME
Riferimento di tipo Type reference	567.32872
Articolo/Riferimento a catalogo Article/Catalogue reference	567.32872
Tensione nominale di impiego Rated operating voltage	> 50 V
Posizione del contatto di terra Earthing contact position	2h
Frequenza Frequency	> 300-500 Hz

Componenti | Component List

Serie/Series ADVANCE 2

Tipo Type	(*)	Costruttore Manufacturer	Riferimento Type Ref.	Dati Data	Norme Standard (*)	Marchi Marks
Switch-disconnector	2	Scame	590.YA...	3P+N 32 A AC-22A 690 V	-	IMQ
Terminal	1	Scame	815.1363	10 mm ² T140	-	IMQ
Internal wiring	1	Icel		6 mm ² H07V-K	-	IMQ-HAR
Internal wiring	1	Icel		4 mm ² H07V-K	-	IMQ-HAR

Switch (auxiliary contact)	1	Giovenzana	PL004001	N.C.	-	IMQ
Switch (auxiliary contact)	1	Giovenzana	PL004002	N.O.	-	IMQ

Emesso il | Issued on **2013-09-30** Data di aggiornamento | Updated on Sostituisce | Replaces

- Ciascun componente è contraddistinto da un numero avente il seguente significato:

 - 1 - Componente marchiato e sostituibile con altro pure marchiato con caratteristiche equivalenti
 - 2 - Componente sostituibile solo previa autorizzazione dell'IMQ
 - 3 - Componente (integrato nell'apparecchio utilizzatore) provato congiuntamente all'apparecchio utilizzatore
 - 4 - Componente in alternativa
 - 5 - Componente per uso opzionale
 - 6 - Componente da abbinare
- Each component is signed by a number having the following meaning:

 - 1 - Approved component replaceable with another one also approved with equivalent characteristics
 - 2 - Component replaceable with IMQ authorization only
 - 3 - Integrated component tested together with appliances
 - 4 - Alternative component
 - 5 - Component for optional use
 - 6 - Component to be matched

(*) Queste colonne sono compilate a cura di IMQ / These columns are filled in by IMQ

Diritti di concessione | Annual Fees

SN.N000TD
BTN.021200.DA19

Importo modelli IMQ - 0212 - Prese a spina industriali | IMQ models - 0212 - Plugs and socket-outlets for industrial purposes

1



IMQ S.p.A.